



Nationalitätenselbstverwaltung der Ungarndeutschen in
Budapest XVIII. Bezirk
Pestszentlőrinc-Pestszentimre Német Nemzetiségi Önkormányzat
1184 Budapest, XVIII. Üllői út 400. www.nnobp18.hu

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal		
IKT.DÁT:		2021 APR. 01
IKT.SZÁM:	38/2-32/2021	MELL. I
ÉLŐADÓ:	K. Gy.	IRAT: H
ELŐSZÁM:		ea

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökének 29/2021. (III. 22.) Határozata

Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének elnöke a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 153.§ (1)-(2) bekezdéseiben és a katasztrófavédelemről és a hozzá kapcsolódó egyes törvények módosításáról szóló 2011. évi CXXVIII. törvény 46. § (4) bekezdésében foglaltak alapján a Képviselő-testület jogkörében eljárva meghozom az alábbi elnöki határozatot:

1. Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat az 1. és 2. melléklet szerinti tartalommal módosítja a Német Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetését.

A Képviselő-testület az Önkormányzat 2020. évi

- költségvetési és finanszírozási bevételeinek főösszegét	13 542 ezer Ft-ban
- költségvetési és finanszírozási kiadásainak főösszegét	13 542 ezer Ft-ban

állapítja meg, amelyből

a) költségvetési bevételeinek főösszege	8 274 ezer Ft
b) költségvetési kiadásainak főösszege	13 542 ezer Ft
c) költségvetési egyenlege	- 5 268 ezer Ft

amelyből

- a működési bevételek és működési kiadások egyenlege	- 4 406 ezer Ft
- a felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenlege	- 862 ezer Ft

d) finanszírozási bevétele	5 268 ezer Ft
e) finanszírozási kiadása	0 ezer Ft
f) finanszírozási többlete (előző évi maradvány)	5 268 ezer Ft

2. Az 1.c) pont szerinti költségvetési hiány belső finanszírozása a 2019. évi maradvány igénybevételével történik.

3. A Német Nemzetiségi Önkormányzat az Önkormányzat működési költségvetésének 2020. évi kiemelt előirányzatait a következők szerint határozza meg:

a) Bevételek:	13 542 ezer Ft
- Működési célú támogatások Áht-n belülről:	7 742 ezer Ft
- Felhalmozási célú támogatások Áht-n belülről:	500 ezer Ft
- Működési bevételek:	32 ezer Ft
- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele:	5 268 ezer Ft

b) Kiadások:	13 542 ezer Ft
- Személyi juttatások:	2 715 ezer Ft
- Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó:	507 ezer Ft
- Dologi kiadások:	8 805 ezer Ft
- Egyéb működési célú kiadások:	153 ezer Ft
- Beruházások:	1 362 ezer Ft

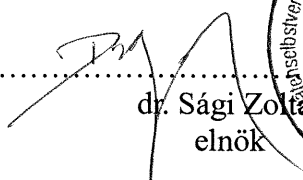
4. A Német Nemzetiségi Önkormányzat az Önkormányzat 2020. évi költségvetésének bevételi és kiadási főtábláját az 1. és 2. melléklet szerinti tartalommal módosítja.

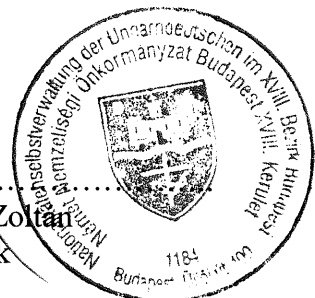
5. A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök felelős. A költségvetés végrehajtása során az önkormányzat jogszabályok által kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.

Felelős: dr. Sági Zoltán elnök

Határidő: 2021. március 22.

Budapest, 2021. március 22.


dr. Sági Zoltán
elnök



dr. Sági Zoltán elnök:

A Kormány a veszélyhelyzet kihirdetéséről és a veszélyhelyzeti intézkedések hatálybalépéséről szóló 27/2021. (I. 29.) Korm. rendelettel az élet- és vagyónbiztonságot veszélyeztető tömeges megbetegedést okozó SARS-CoV-2 koronavírus világjárvány következményeinek elhárítása, a magyar állampolgárok egészségének és életének megóvása érdekében Magyarország egész területére veszélyhelyzetet hirdetett ki.

A katasztrófavédelemről és a hozzá kapcsolódó egyes törvények módosításáról szóló 2011. évi CXXVIII. törvény 46. § (4) bekezdése megállapítja, hogy veszélyhelyzetben a települési önkormányzat képviselő-testületének, a fővárosi, megyei közgyűlésnek feladat- és hatáskörét a polgármester, illetve a főpolgármester, a megyei közgyűlés elnöke gyakorolja. Ennek keretében nem foglalhat állást önkormányzati intézmény átszervezéséről, megszüntetéséről, ellátási, szolgáltatási körzeteiről, ha a szolgáltatás a települést is érinti.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njt.) 153. § (1) bekezdése kimondja, hogy amennyiben az Njt. eltérően nem rendelkezik, a nemzetiségi önkormányzatokra és az átalakult nemzetiségi önkormányzatokra alkalmazni kell a helyi önkormányzatokra vonatkozó jogszabályokat, az adósságrendezésre vonatkozó rendelkezések kivételével. Az Njt. 153. § (2) bekezdése szerint, ahol az Njt. eltérően nem rendelkezik, a nemzetiségi önkormányzatok és a nemzetiségi települési önkormányzatok tisztségviselőinek jogállására a polgármesteri tisztség ellátására vonatkozó törvényi rendelkezések alkalmazandóak.

Fentiek alapján veszélyhelyzet ideje alatt a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete feladat- és hatáskörét a nemzetiségi önkormányzat elnöke gyakorolja a jogszabályokban meghatározott korlátokkal. Az elnök feladat- és hatáskör gyakorlásának meg kell felelnie az Njt. 10. § (3) bekezdésében foglaltaknak, miszerint a nemzetiségi önkormányzatok törvényben meghatározott jogukat jóhiszeműen, a kölcsönös együttműködés elve alapján, rendeltetésüknek megfelelően gyakorolják.

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 34. § (5) bekezdése szerint a nemzetiségi önkormányzatok képviselő-testülete dönt a költségvetésükben szereplő bevételeik és kiadásaik módosításáról, átcsoportosításáról.

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetésének jelenlegi módosításának célja a 2020. évi költségvetési beszámoló, zárszámadás előkészítése a következők szerint.

Bevétel:

- Előirányzatosítás az *Előző év költségvetési maradványának igénybevétele* sorra (127 eFt);

Bevétel összesen: 127 eFt

Kiadás:

Az előirányzatosított bevételek kiadási oldalon is előirányzatosításra, illetve a teljesítéseknek megfelelően az előirányzatok rendezése kerültek:

- Választott tisztségviselők juttatásai (-11 eFt);

- Munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem saját foglalkoztatottnak fizetett juttatások (11 eFt);
- Üzemeltetési anyagok beszerzése (-629 eFt);
- Bérleti és lízingdíjak (-96 eFt);
- Karbantartási, kisjavítási szolgáltatások (37 eFt);
- Egyéb dologi kiadások (127 eFt);
- Egyéb tárgyi eszközök beszerzése (625 eFt);
- Beruházási célú előzetesen felszámított áfa (63 eFt)

Kiadás összesen: 127 eFt

Az Áht. 23. § (2) bekezdésében foglaltaknak eleget téve a nemzetiségi önkormányzat költségvetése a mellékletek szerinti tagolásban épül fel.

- A Német Nemzetiségi Önkormányzat az Önkormányzat költségvetési bevételeit és kiadásait előirányzat-csoportok, kiemelt előirányzatok és kötelező feladatok, önként vállalt feladatok szerint az 1. és 2. mellékletben foglalt részletezettségben állapítja meg.
- A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök a felelős. A költségvetés végrehajtása során a nemzetiségi önkormányzat jogszabályok által előírt kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.
- A költségvetési határozat és mellékletei az Áht., valamint az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet előírásainak megfelelően kerültek összeállításra.

A 2020. évi költségvetés módosítással kapcsolatos elnöki döntés meghozatalát az alábbiak indokolják:

- A Magyar Államkincstár részére megküldendő adatszolgáltatás miatt az előirányzatoknak a teljesítés szerinti rovatokra történő átrendezése;
- A befolyt bevételek előirányzatosítása a kiadási előirányzatok felhasználása érdekében.

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökének .../2021. (.....) Határozata

Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének elnöke a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 153. § (1)-(2) bekezdéseiben és a katasztrófavédelemről és a hozzá kapcsolódó egyes törvények módosításáról szóló 2011. évi CXXVIII. törvény 46. § (4) bekezdésében foglaltak alapján a Képviselő-testület jogkörében eljárva meghozom az alábbi elnöki határozatot:

1. Budapest Főváros XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat az 1. és 2. melléklet szerinti tartalommal módosítja a Német Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetését.

A Képviselő-testület az Önkormányzat 2020. évi

- költségvetési és finanszírozási bevételeinek főösszegét	13 542 ezer Ft-ban
- költségvetési és finanszírozási kiadásainak főösszegét	13 542 ezer Ft-ban

állapítja meg, amelyből

a) költségvetési bevételeinek főösszege	8 274 ezer Ft
b) költségvetési kiadásainak főösszege	13 542 ezer Ft
c) költségvetési egyenlege	- 5 268 ezer Ft

amelyből

- a működési bevételek és működési kiadások egyenlege	- 4 406 ezer Ft
- a felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenlege	- 862 ezer Ft

d) finanszírozási bevétele	5 268 ezer Ft
e) finanszírozási kiadása	0 ezer Ft
f) finanszírozási többlete (előző évi maradvány)	5 268 ezer Ft

2. Az 1.c) pont szerinti költségvetési hiány belső finanszírozása a 2019. évi maradvány igénybevételével történik.

3. A Német Nemzetiségi Önkormányzat az Önkormányzat működési költségvetésének 2020. évi kiemelt előirányzatait a következők szerint határozza meg:

a) Bevételek: **13 542 ezer Ft**

- Működési célú támogatások Áht-n belülről:	7 742 ezer Ft
- Felhalmozási célú támogatások Áht-n belülről:	500 ezer Ft
- Működési bevételek:	32 ezer Ft
- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele:	5 268 ezer Ft

b) Kiadások: **13 542 ezer Ft**

- Személyi juttatások:	2 715 ezer Ft
- Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó:	507 ezer Ft
- Dologi kiadások:	8 805 ezer Ft
- Egyéb működési célú kiadások:	153 ezer Ft
- Beruházások:	1 362 ezer Ft

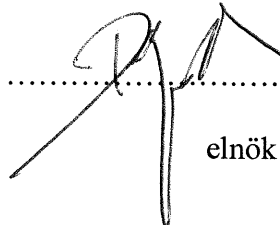
4. A Német Nemzetiségi Önkormányzat az Önkormányzat 2020. évi költségvetésének bevételi és kiadási főtábláját az 1. és 2. melléklet szerinti tartalommal módosítja.

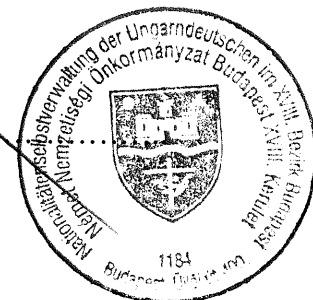
5. A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök felelős. A költségvetés végrehajtása során az önkormányzat jogszabályok által kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.

Felelős: dr. Sági Zoltán elnök

Határidő:

Budapest, 2021 MÁRC 17



 elnök
 

Mellékletek:

1. Bevételi főtábla
2. Kiadási főtábla

XVIII. ker. Német Nemzetiségi Önkormányzat
2020. évi költségvetés módosítás
Bevételi főtábla

1. melléklet
eFt

		Eredeti ei.		Mód. Ei. 3.		Mód. Ei. 4.		Telj. I-XII.	
		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (2+3)	3 130		7 742		7 742		8 242	
2.	- <i>Önkormányzati támogatás</i>	2 090		4 790		4 790		5 290	
3.	- <i>Központi költségvetési támogatás</i>	1 040		2 952		2 952		2 951	
I.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (1)	3 130		7 742		7 742		8 242	
4.	Felhalmozási célú önkormányzati támogatások			500		500			
II.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről (4)			500		500			
5.	Egyéb működési bevételek			32		32		35	
III.	Működési bevételek (5)			32		32		35	
IV.	Költségvetési bevételek (I+II+III)	3 130		8 274		8 274		8 276	
6.	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele	1 000		5 141		5 268		5 268	
V.	Maradvány igénybevétele (6)	1 000		5 141		5 268		5 268	
VI.	Belföldi finanszírozás bevételei (V)	1 000		5 141		5 268		5 268	
VII.	Finanszírozási bevételek (VI)	1 000		5 141		5 268		5 268	
VIII.	Bevétel összesen (IV+VII)	4 130		13 415		13 542		13 544	

		Eredeti ei.		Mód. Ei. 3.		Mód. Ei. 4.		Telj. I-XII.	
		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Választott tisztségviselők juttatásai	2 325		2 325		2 314		1 867	
2.	Munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem saját foglalkoztatottnak fizetett juttatások	240		240		251		216	
3.	Egyéb külső személyi juttatások	150		150		150		26	
4.	Külső személyi juttatások (1+2+3)	2 715		2 715		2 715		2 109	
I.	Személyi juttatások (4)	2 715		2 715		2 715		2 109	
II.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	507		507		507		329	
5.	Szakmai anyagok beszerzése	216		216		216		27	
6.	Üzemeltetési anyagok beszerzése	100		2 164		1 535		990	
7.	Készletbeszerzés (5+6)	316		2 380		1 751		1 017	
8.	Informatikai szolgáltatások igénybevétele	80		80		80		13	
9.	Kommunikációs szolgáltatások (8)	80		80		80		13	
10.	Bérelti és lízing díjak	40		1 040		944		177	
11.	Karbantartási, kisjavítási szolgáltatások					37		36	
12.	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások			1 000		1 000		39	
13.	Egyéb szolgáltatások	179		2 255		2 255		940	
14.	Szolgáltatási kiadások (10+11+12+13)	219		4 295		4 236		1 193	
15.	Kiküldetések kiadásai	100		100		100		13	
16.	Kiküldetések, reklám- és propagandakiadások (15)	100		100		100		13	
17.	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	193		1 851		1 851		269	
18.	Egyéb dologi kiadások			661		788		271	
19.	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (17+18)	193		2 512		2 639		540	
III.	Dologi kiadások (7+9+14+16+19)	908		9 366		8 805		2 775	
20.	Elvonások és befizetések			153		153			
IV.	Egyéb működési célú kiadások (20)			153		153			
21.	Egyéb tárgyi eszközök beszerzése, létesítése			137		762		762	
22.	Beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó			143		206		206	
V.	Beruházások (21+22)			674		1 362		968	
VI.	Kötségvetési kiadások (I+II+III+IV+V)	4 130		13 415		13 542		6 181	
VII.	Kiadás összesen (VI)	4 130		13 415		13 542		6 181	

Beruházások	
Nemzetiségi ruha beszerzése	150
Kávéfőző	8
Diktafon	16
Szobor emlékmű	1 134
Porszívó	24
Hűtő	30
Összesen:	1 362